

32004R2273

L 396/28

ОФИЦИАЛЕН ВЕСТНИК НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

31.12.2004

РЕГЛАМЕНТ (ЕО, ЕВРАТОМ) № 2273/2004 НА СЪВЕТА
от 22 декември 2004 година
за изменение на Регламент (ЕО, Евратом) № 2728/94 относно създаване на Гаранционен фонд за външни дейности

СЪВЕТАТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално член 308 от него,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия, и по-специално член 203 от него,

като взе предвид предложението на Комисията,

като взе предвид становището на Европейския парламент,

като взе предвид становището на Сметната палата ⁽¹⁾

като има предвид, че:

(1) Присъединяването на 10 нови държави-членки се осъществи на 1 май 2004 г.

(2) Освен това трябва да се вземе предвид възможността за по-нататъшни присъединявания.

(3) Общностите са отпусkali заеми и са гарантирали заеми за присъединяването на тези страни или за проекти, изпълнявани в тези страни. Тези заеми и гаранции в момента се покриват от Гаранционен фонд и ще останат неиздължени или ще са в сила след датата на присъединяване. От тази дата те ще престанат да бъдат външни дейности на Общностите и следователно следва да се покриват директно от общия бюджет на Европейския съюз, а не от Гаранционния фонд.

(4) Европейската инвестиционна банка следва да информира Комисията за сумите на неприключилите операции, гарантирани от Общността, в новите държави-членки в деня на присъединяването.

(5) Отчетът, изготвен от Комисията в съответствие с член 9 от Регламент (ЕО, Евратом) № 2728/94 на Съвета от 31 октомври 1994 г. относно създаването на Гаранционен фонд за

външни дейности ⁽²⁾, заключава, че не е необходимо да се изменят параметрите на Гаранционния фонд, за да се вземе предвид разширяването на Европейския съюз.

(6) Предвид необходимото количество информация за годишния отчет, изискван съгласно член 7 от Регламент (ЕО, Евратом) № 2728/94 и сложността на процедурите, които трябва се извършат преди представянето на отчета, времето, определено за изготвянето му, следва да се удължи.

(7) Регламент (ЕО, Евратом) № 2728/94 следва да бъде съответно изменен.

(8) Договорите не предвиждат други правомощия, различни от посочените в член 308 от Договора за ЕО и член 203 от Договора за Евратом, за приемането на настоящия регламент,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Регламент (ЕО, Евратом) № 2728/94 се изменя, както следва:

1. В член 1 се добавя следната алинея:

„Всички операции, извършвани в полза на трета страна или с цел финансиране на проекти в трета страна, се изключват от обхвата на настоящия регламент, считано от датата, на която тази страна се присъедини към Европейския съюз.“;

2. Добавя се следният член:

„Член 3а

След присъединяването на нова държава-членка към Европейския съюз целевата сума се намалява със сумата, изчислена въз основа на операциите, посочени в член 1, трета алинея.

⁽¹⁾ ОВ С 19, 23.1.2004 г., стр. 3.

⁽²⁾ ОВ L 293, 12.11.1994 г., стр. 1. Регламент, изменен с Регламент (ЕО, Евратом) № 1149/1999 (ОВ L 139, 2.6.1999 г., стр. 1).

За да се изчисли сумата на намалението, процентът, посочен в член 3, втора алинея, приложим от датата на присъединяване, се прилага за сумата на неприключилите операции към тази дата.

Излишъкът се връща обратно под специална позиция в отчета за приходите в общия бюджет на Европейския съюз.“;

3. В член 7, датата „31 март“ се заменя с датата „31 май“.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на третия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Прилага се от 1 май 2004 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 22 декември 2004 година.

За Съвета
Председател
C. VEERMAN
